蓬萊中國唱碟
減價平沽

原價每隻一元　減價每隻八毛五仙　自十一月十一号起　俱是十寸雙面

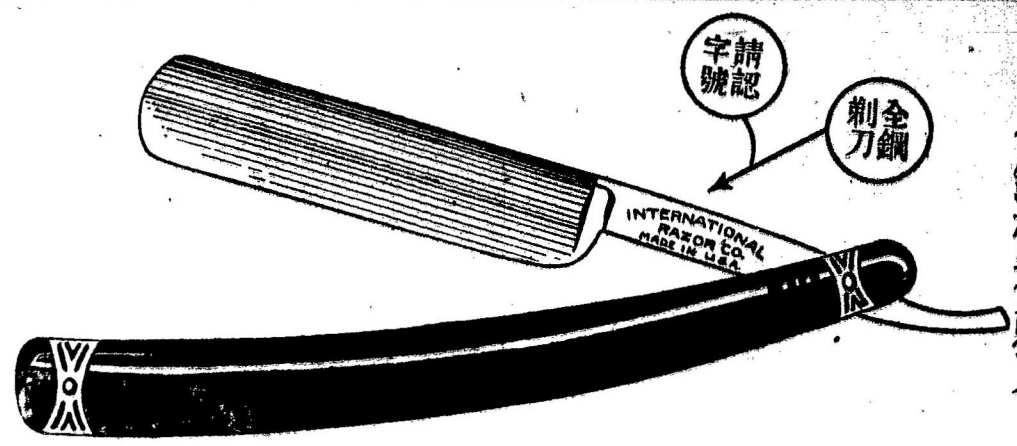
▲五洲藥房發售藍印雙面中國唱碟

牧歸痕鞋　五隻　周瑜歸天　兩只　私探晴文　三隻
重台分別　五隻　琵琶指恨　四只　氣夜歸寧　三隻
蘇武牧羊　兩隻　醉斬郿塢　四只　為志探出家　三隻
小姐夜戒　兩隻　夜送寒衣　四只　蘇武別蘇羅　四隻
小青吊影　兩隻　柴房相會　四只　蘇武帶出家　兩隻
長亭分別　三隻　廢帝生光　四只　太子下魚舟　三隻
醒留學歌　三隻　客途秋恨　一只　藍芳章樓堂　三隻
四季連花　三隻　集仔木魚　一隻　林黛玉葬花　四隻
貂蟬拜月　三隻　鮮心惡鬼　兩隻　黛見李夫人　兩隻
鴛月收棋　兩只　花園賞客　一隻　楊貴妃醉酒　一隻
孔明歸天　兩隻　差遣小鬼　一隻　賺國忠乞食　四隻
陰魂雪恨　兩隻　笛仔祭奠　一隻　正德下江南　四隻
八仙賀壽　兩隻　狸貓追舟　一隻　王允獻貂蟬　三隻
黃佐描容　兩隻　醉打金枝　兩隻　梅娘仙後良　兩隻
荷池會妻　三隻　飄蓬受戒　兩隻　蘇秦說六國　四隻
蘇正祭灶　三隻　山東劫馬　兩隻　王大風問病　一隻
晴文補裘　三隻　二犯中原　一隻　郭子儀祝壽　三隻
陳姑自盡　三隻　與佛有緣　一隻　甘露寺賺宴　一隻
梅開二度　三隻　昭君出塞　一隻　劉王叔招親　四隻
風蟬投水　三隻　風蟬打獵　三隻　吳季札掛劍　兩隻
孤兒出家　三隻　鄉中送炭　三隻　永樂皇觀燈　三隻
平貴別窰　三隻　玉魂記　兩隻　附鹿何女秀　四隻
金葉菊　六只　大開門　一只　林其泰登仙　三只
仕林祭塔　六只　玉簪李　三只　大開能仁寺　三只
困南陽　兩只　鄉妖　三只　鄉中賺　二只
百公挽冷妓女懷情郎　共一只　寫書紅繡鞋　共一只
夜落舟　烟大敗　共一只　鍼水歌板　眼共一只
五更鴉　男燒衣　共一只　一疋綢送情郎　共一只
王姑娘算命　賣線食　共一只　國強瑞蘭亞鮑賣魚　共一只
百花亭賺酒　十八摩　共一只　美女尋針　陳世美　共一隻
相梯望月　仙花鋼　共一隻　放白鴿洒金橋問卦　共一隻
以上俱是附寸雙面唱碟　寄費貴客自理

▲并有十二寸雙面唱碟名目如下

游蜂舞蝶　兩隻　井理藍兒　兩隻　陳杏元煙叙　三只
圍困谷口　兩只　月繡訴情　兩只　鈴上添花　三只
紅花女報恩　一只　以上拾二寸　寄費貴客自理
（唱針）　三百庄每口唱碟一面　價銀四毛五
五十庄每口唱碟十面　價銀二毛
三口庄每口唱碟廿個　價銀一毛

唱碟太多不能盡錄印有目錄函索即送
雲高華五洲大藥房中國唱碟
Eng Chow Co. 104 Pender St. E. Vancouver B. C.



●全鋼極利剃刀

諸君買此剃刀使用若不滿意原價奉回五洲藥房啓

ENG CHOW COMPANY,
104 Pender St. East, Vancouver, B. C.

此剃刀乃花旗最大最馳名之鋼鐵廠所製造用上等鍊鋼而工匠打磨精細巧妙遠非他家所能企及憩自大戰以來歐洲諸國各製造廠精巧之工匠多數捐軀于沙場而美國則對於此次之歐戰並不受損害且工商藝業承機步振科學大有進步就如鋼鐵之出品如剃刀利器等等以實際而論價廉而質堅謂其遠勝今日歐洲之出品不為過也

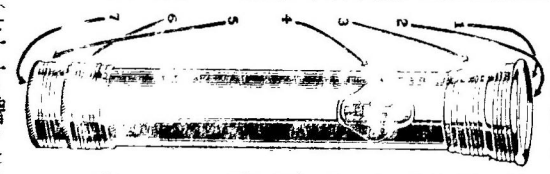
此剃刀鋼水極靚光芒奪目刀口堅利若風蘊鬚髮剃髮攖鋒立斷此剃刀在他家每張至少沽銀三員五今本藥房特別訂購大批買入所以能減價發賣也此剃刀之柄有紅黃綠白及藏班各色水而刀玉有分闊五分闊方咀圓咀之別任由貴客中意價司一樣此剃刀之刀頂處鑄有英文花旗萬國剃刀公司字號購買須要記認有此字號方為靚貨諸君使用皆不滿意原銀奉回決不食言全鋼剃刀每張沽銀一員九毛五外埠每張加郵費一毛

▲請買奇妙刀仔
此刀仔乃新出品用機擊開合按機則刀肉自開不按機亦不能摺合其優點有三

（一）開合不需手擘凡指甲軟薄者非常利用
（二）因其由機擊門定故忙急施用時無反鉸碎合損傷指之虞
（三）隻手可按擊開合無需兩手開擘之煩其機擊乃連關式開法用姆指壓機鈕壓落向左移動刀肉應機自開因其有此連關機擊故不患其在衣袋中觸機誤開此刀仔構造固精巧而堅利耐用尤其餘事也

價銀　每張三元二毛五仙
外埠郵寄加九仙

五洲大藥房發售
云高華埠片打街東中華會館隔下



▲能打三百尺遠之電射燈

此乃實學家發明最近之出品為懷一最能射遠之小電灯用乾電發光携帶便利與平常之電射燈無異惟其構造法有不同故能遠射耳謹將其特別優点畧述之

（一）燈咀之配置適合聚光之理故光線收集於中心而遠射
（二）用特別光猛之灯膽與平常不同
（三）灯膽之下置有彈弓而灯膽無壓碎跌爛之虞
（四）彈門自如能長明亦能暫燃
（五）每灯加附特別燈膽兩隻藏於燈底隨時應換
（六）燈底之羅絲筒所以定光線之長短掉左則遠射掉右則近照
（七）灯膽與乾電心之號數刊印在燈底使用者不至疑惑誤購

此電燈包能射百尺遠若不滿意原銀奉回

銀筒每支五毛三毛五
黑筒每支五毛

▲遠射電燈

乾電心一支燈膽一個在內

雲高華埠五洲大藥房發售

請看新開張大鐵行廣告

環球公司

蔡元培題

本公司厚集巨資。專辦各國銅鐵鋼錫。凡建樓起屋。耕田種園。鋸樹斬柴。整路造橋。板廠魚濕。酒樓餐館。衣館做廚。旅館口。住家行旅。剪髮所。車衣舖。整木匠。泥水匠。油漆匠。水龍匠。電火匠。不論工商人等。所用銅鐵器具。各樣齊備。本公司特賃新樓。裝飾新舖。做新生意。辦新貨物。總而言之。色色皆新。謹擇十月十号即禮拜一日新開張。請我親愛僑胞。不論有無交易。肯來本公司參觀一切。本主人盡禮歡迎。

謹將本公司辦到各貨。及各行宜用之品。分門別類。畧述大概。

（一）建樓起屋　門鎖門較
（二）耕田種園　犂鋤鉏鈀
（三）鋸樹斬柴　大鋸潤斧
（四）整路造橋　鋤鏟鐵撩
（五）板廠魚濕　刀鋸刨斧
（六）酒樓餐館　盤碗瓷器
（七）衣館做廚　洗熨器具
（八）旅館房口　機關鋼鎖
（九）住家行旅　廚廳用具
（十）剪髮所　剃刀皮帶
（十一）車衣舖　針偈鋼剪
（十二）整木匠　鑽尺鋸刨
（十三）泥水匠　灰匙灰刀
（十四）油漆匠　各色油漆
（十五）水龍匠　龍頭皮錢
（十六）電火匠　燈色燈繩
鐵釘玻璃
鏟鐮刀剪
鐵尖鐵鈎
鐵條鐵鍊
熨斗鉛錫
廚房鐵器
廚房用品
掃地氈偈
箱篋裝飾
毛剪髮偈
熨斗鈕偈
斬斧釘斧
紅毛泥粉
大小毛刷
浴槽洗盆
燈胆燈冚

以上所述各行用品。不過舉其大畧耳。本埠僑胞。欲知詳細。請來逐樣瀏覽。外埠諸君。宜用某物。賜函示及。當速寄奉。最要注意者。富足榮旋之僑胞。對於各行所用之銅鐵器皿。尤宜買齊帶歸。

環球公司銅鐵發行

舖在加拿大雲高華埠片打街東門牌三拾三號開張

▲電話（詩磨）四九九四

WANCOW COMPANY HARDWARE
33 Pender Street East Vancouver, B. C. Canada

雲高華埠環球公司啓